



Leidimas
lietuvių kalba

Teisės aktai

59 tomas

2016 m. birželio 18 d.

Turinys

II Ne teisėkūros procedūra priimami aktai

TARPTAUTINIAI SUSITARIMAI

- ★ Informacija apie Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimo, steigiančio Europos bendrijos bei jos valstybių narių ir Libano Respublikos asociaciją, protokolo, siekiant atsižvelgti į Kroatijos įstojimą į Europos Sąjungą, pasirašymą 1
- ★ Informacija apie Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo įsigaliojimą 1
- ★ Informacija apie Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Moldovos Respublikos asociacijos susitarimo įsigaliojimą 1
- ★ 2016 m. birželio 17 d. Tarybos sprendimas (ES) 2016/971 dėl Susitarimo, kaip Deklaracijos dėl prekybos informacinių technologijų produktais (ITS) išplėtimo, sudarymo Europos Sąjungos vardu 2
- Deklaracija dėl prekybos informacinių technologijų produktais išplėtimo 4

REGLAMENTAI

- ★ 2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/972 dėl leidimo naudoti *Corynebacterium glutamicum* KCTC 10423BP gaminamą L-argininą kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą ⁽¹⁾ 18
- ★ 2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/973 dėl leidimo naudoti cinko bislizinatą kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą ⁽¹⁾ 21
- 2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/974, kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti 25

⁽¹⁾ Tekstas svarbus EEE

LT

Aktai, kurių pavadinimai spausdinami paprastu šriftu, yra susiję su kasdieniu žemės ūkio reikalų valdymu ir paprastai galioja ribotą laikotarpį.

Visų kitų aktų pavadinimai spausdinami ryškesniu šriftu ir prieš juos dedama žvaigždutė.

2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/975, kuriuo nustatomas kiekis, pridėtiną prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 539/2007 leistas naudoti tarifines kvotas kiaušinių ir kiaušinių albumino sektoriuje	27
2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/976, kuriuo nustatomas kiekis, pridėtiną prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 536/2007 leistą naudoti Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės paukštienos tarifinę kvotą	29
2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/977, kuriuo nustatomas kiekis, pridėtiną prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal įgyvendinimo reglamentu (ES) 2015/2077 leistas naudoti Ukrainos kilmės kiaušinių, kiaušinių produktų ir albuminų tarifines kvotas	31
2016 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2016/978, kuriuo nustatomas kiekis, pridėtiną prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 1384/2007 leistas naudoti tam tikras paukštienos sektoriaus produktų, kurių kilmės šalis yra Izraelis, tarifines kvotas	33

SPRENDIMAI

★ 2016 m. gegužės 20 d. Tarybos sprendimas (ES) 2016/979 dėl Kroatijos prisijungimo prie Konvencijos dėl muitinės administracijų tarpusavio pagalbos ir bendradarbiavimo, parengtos vadovaujantis Europos Sąjungos sutarties K.3 straipsniu	35
★ 2016 m. birželio 14 d. Tarybos sprendimas (ES) 2016/980, kuriuo skiriami Regionų komiteto penki Bulgarijos Respublikos pasiūlyti nariai ir šeši Bulgarijos Respublikos pasiūlyti pakaitiniai nariai	37
★ 2016 m. birželio 16 d. Tarybos sprendimas (ES, Euratomas) 2016/981, kuriuo skiriamas Audito Rūmų narys	39
★ 2016 m. birželio 17 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2016/982, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2014/386/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsakant į neteisėtą Krymo ir Sevastopolio prijungimą	40

Klaidų ištaisymas

★ 2012 m. rugpjūčio 3 d. Komisijos reglamento (ES) Nr. 748/2012, kuriuo nustatomos orlaivio tinkamumo skraidyti sertifikavimo, orlaivio ir susijusių gaminių, dalių bei prietaisų aplinkosauginio sertifikavimo, taip pat projektavimo ir gamybinių organizacijų sertifikavimo įgyvendinimo taisyklės, klaidų ištaisymas (OL L 224, 2012 8 21)	41
--	----

II

(Ne teisėkūros procedūra priimami aktai)

TARPTAUTINIAI SUSITARIMAI

Informacija apie Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimo, steigiančio Europos bendrijos bei jos valstybių narių ir Libano Respublikos asociaciją, protokolo, siekiant atsižvelgti į Kroatijos įstojimą į Europos Sąjungą, pasirašymą

Pirmiau nurodytas Europos Sąjungos ir Libano Respublikos protokolas pasirašytas 2016 m. balandžio 28 d. Briuselyje.

Informacija apie Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimo įsigaliojimą

2014 m. birželio 27 d. Briuselyje pasirašytas Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Gruzijos asociacijos susitarimas ⁽¹⁾ įsigalioja 2016 m. liepos 1 d. pagal susitarimo 431 straipsnio 2 dalį, nes 2016 m. gegužės 23 d. buvo deponuotas paskutinis ratifikavimo arba patvirtinimo dokumentas.

⁽¹⁾ OL L 261, 2014 8 30, p. 4.

Informacija apie Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Moldovos Respublikos asociacijos susitarimo įsigaliojimą

2014 m. birželio 27 d. Briuselyje pasirašytas Europos Sąjungos ir Europos atominės energijos bendrijos bei jų valstybių narių ir Moldovos Respublikos asociacijos susitarimas ⁽¹⁾ įsigalioja 2016 m. liepos 1 d. pagal susitarimo 464 straipsnio 2 dalį, nes 2016 m. gegužės 23 d. buvo deponuotas paskutinis ratifikavimo arba patvirtinimo dokumentas.

⁽¹⁾ OL L 260, 2014 8 30, p. 4.

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2016/971**2016 m. birželio 17 d.****dėl Susitarimo, kaip Deklaracijos dėl prekybos informacinių technologijų produktais (ITS) išplėtimo, sudarymo Europos Sąjungos vardu**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 207 straipsnio 4 dalies pirmą pastraipą kartu su 218 straipsnio 6 dalies a punkto v papunkčiu,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

atsižvelgdama į Europos Parlamento pritarimą ⁽¹⁾,

kadangi:

- (1) 1996 m. gruodžio 13 d. Singapūre priimtos Ministrų deklaracijos dėl prekybos informacinių technologijų produktais, dažnai nurodomos kaip Informacinių technologijų susitarimas (toliau – ITS) ITS valstybių priedo 3 dalyje nurodyta, kad dalyviai reguliariai susitinka Pasaulio Prekybos Organizacijos (PPO) Prekybos prekėmis taryboje siekiant peržiūrėti produktų sąrašą ir bendru sutarimu nutarti, ar, atsižvelgiant į technologijų plėtrą ir patirtį, įgytą taikant tarifų nuolaidas, arba Suderintosios nomenklatūros pakeitimus, reikėtų iš dalies pakeisti to priedo priedėlius, į juos įtraukiant papildomus produktus;
- (2) 2009 m. liepos 8 d. Taryba įgaliojo Komisiją pradėti derybas dėl ITS peržiūros, produktų sąrašo išplėtimą, siekiant atsižvelgti į technologinę plėtrą ir konvergenciją;
- (3) derybas dėl ITS išplėtimo vedė Komisija, konsultuodamasi su komitetu, įsteigtu pagal Sutarties 207 straipsnio 3 dalį;
- (4) 2015 m. liepos 28 d. derybų dalyviai priėmė Deklaraciją dėl prekybos informacinių technologijų produktais išplėtimo (toliau – Deklaracija dėl ITS išplėtimo), kurioje pateikiama informacija apie vykusią derybų rezultatus;
- (5) per 2015 m. gruodžio 15–18 d. Nairobyje vykusią 10-ąją PPO ministrų konferenciją derybų dalyviai 2015 m. gruodžio 16 d. priėmė Ministrų deklaraciją dėl prekybos informacinių technologijų produktais išplėtimo (WT/MIN 15/25) (toliau – Ministrų deklaracija), kuria patvirtinama ir pateikiama priimti Deklaracija dėl ITS išplėtimo pagal jos 9 dalį. Ministrų deklaracijoje taip pat įrašomas derybų dalyvių susitarimas dėl kiekvieno iš jų pateikto sąrašo projekto pagal Deklaracijos dėl ITS išplėtimo, pateikto PPO dokumente G/MA/W/117, 5 dalį;
- (6) Susitarimas kaip Deklaracija dėl ITS išplėtimo turėtų būti patvirtintas Sąjungos vardu kartu su Sąjungos sąrašu ir kitų derybų dalyvių pateiktais sąrašais, kurie yra įtraukti į PPO dokumentą G/MA/W/117;
- (7) vadovaudamasi Deklaracija dėl ITS išplėtimo Sąjunga turėtų PPO pateikti reikiamus jos sąrašo, pridėto prie Bendro susitarimo dėl tarifų ir prekybos (GATT 1994), pakeitimus, kaip nustatyta CLXXIII Sąjungos sąrašė (G/MA/TAR/RS/357/corr.1),

⁽¹⁾ 2016 m. birželio 8 d. pritarimas (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Europos Sąjungos vardu patvirtinama Deklaracija dėl ITS išplėtimo kartu su pagal jos 5 dalį pateiktais sąrašais.

Deklaracijos dėl ITS išplėtimo tekstas ir jos priedėliai pridedami prie šio sprendimo.

2 straipsnis

Komisija įgaliojama pateikti Pasaulio prekybos organizacijai reikiamus Sąjungos sąrašo, pridėto prie GATT 1994, pakeitimus, kaip nustatyta CLXXIII Sąjungos sąrašė (G/MA/TAR/RS/357/corr.1).

3 straipsnis

Tarybos pirmininkas paskiria asmenį (-is), įgaliotą (-us) Sąjungos vardu deponuoti Deklaracijos dėl ITS išplėtimo 9 dalyje nurodytą priėmimo dokumentą ⁽¹⁾.

4 straipsnis

Deklaracija dėl ITS išplėtimo nesuteikiamos teisės ar nenustatomos prievolės, kuriomis būtų galima tiesiogiai remtis Sąjungos ar valstybės narės teismuose.

5 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta Liuksemburge 2016 m. birželio 17 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
J.R.V.A. DIJSSELBLOEM

⁽¹⁾ Deklaracijos įsigaliojimo datą *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* paskelbs Tarybos Generalinis sekretoriatas.

DEKLARACIJA DĖL PREKYBOS INFORMACINIŲ TECHNOLOGIJŲ PRODUKTAIS IŠPLĖTIMO

Pasaulio prekybos organizacijos (toliau – PPO) nariai, kurie susitarė dėl prekybos informacinių technologijų produktais išplėtimo (toliau – šalys), yra išvardyti toliau.

Albanija	Malaizija
Australija	Juodkalnija
Kanada	Naujoji Zelandija
Kinija	Norvegija
Kosta Rika	Filipinai
Europos Sąjunga	Singapūras
Gvatemala	Šveicarija (*)
Honkongas, Kinija	Taivano, Penghu, Dzinmeno ir Madzu atskiroji muitų teritorija
Islandija	Tailandas
Izraelis	Jungtinės Amerikos Valstijos
Japonija	
Korėja	

pareiškia, kad:

1. Kiekviena šalis užfiksuoja muitų, kitų mokesčių ir bet kokios rūšies rinkliavų, kaip apibrėžta 1994 m. Bendrojo susitarimo dėl muitų tarifų ir prekybos II straipsnio 1 dalies b punkte, lygį ir juos panaikina toliau nurodyta tvarka:
 - a) visiems produktams, priskiriamams 2007 m. Suderintos sistemos (toliau – SS) subpozicijoms ir išvardytiems šios deklaracijos A priedėlyje ir
 - b) visiems produktams, nurodytiems šios deklaracijos B priedėlyje, nepriklausomai nuo to, ar jie įtraukti į A priedėlį.

Muitų mažinimas

2. Šalys taiko trejų metų laikotarpį, kurį sudaro keturi vienodi kasmetinio muitų mažinimo etapai ir kuris prasideda 2016 m. ir baigiasi 2019 m., kaip standartinę muitų mažinimo tvarką, išskyrus atvejus, kai šalys susitaria kitaip, ir pripažįsta, kad tam tikromis aplinkybėmis muitų mažinimą gali reikėti pratęsti. Sumažinta norma kiekviename etape turi būti suapvalinta dešimtosios dalies tikslumu. Kiekviena šalis įtraukia įsipareigojimus dėl muitų kiekvienam produktui mažinimo į savo nuolaidų sąrašą, pridėtą prie 1994 m. Bendrojo susitarimo dėl muitų tarifų ir prekybos (toliau – nuolaidų sąrašas).

Įgyvendinimas

3. Jeigu šalys nesusitaria kitaip ir jei įvykdomi vidaus tvarkos reikalavimai, kiekviena šalis panaikina visus muitus, kitus mokesčius ir bet kokios rūšies rinkliavas, taikomus priedėliuose išvardytiems produktams, tokia tvarka:
 - a) muitai panaikinami vienodais etapais, pirmą kartą norma sumažinama ne vėliau kaip 2016 m. liepos 1 d., antrą kartą norma sumažinama ne vėliau kaip 2017 m. liepos 1 d., trečią kartą norma sumažinama ne vėliau kaip 2018 m. liepos 1 d., o muitai galutinai panaikinami ne vėliau kaip 2019 m. liepos 1 d. ir
 - b) kiti muitai ir bet kokios rūšies rinkliavos, kaip apibrėžta 1994 m. Bendrojo susitarimo dėl muitų tarifų ir prekybos II straipsnio 1 dalies b punkte, panaikinami iki 2016 m. liepos 1 d.

(*) Šveicarijos ir Lichtenšteino muitų sąjungos vardu.

Spartesnis įgyvendinimas

4. Šalys ragina nedelsiant autonomiškai pašalinti muitus arba taikyti spartesnio įgyvendinimo procedūrą iki 3 dalyje nustatytų datų tiems produktams, kuriems taikomi palyginti nedideli muitai.

Sąrašo įgyvendinimo tvarkaraštis

5. Kiekviena šalis kuo anksčiau, bet ne vėliau kaip 2015 m. spalio 30 d., pateikia visoms kitoms šalims sąrašo projektą, kuriame pateikiama a) išsami informacija apie tai, kaip atitinkamas muitų režimas taikomas jos nuolaidų sąrašė, b) išsamiai aprašytų SS subpozicijų, susijusių su B priedėlyje nurodytais produktais, sąrašas, kuriame taip pat pateikiama aiškinamoji pastaba, nurodanti, kad tokiems produktams taikomas bemuitis režimas, nepriklausomai nuo to, ar jie klasifikuojami pagal SS. Kiekvieną sąrašo projektą peržiūri ir patvirtina šalis bendru sutarimu, atsižvelgdamos į šalių per derybas nurodytas problemas. Šis peržiūros procesas turėtų baigtis ne vėliau kaip 2015 m. gruodžio 4 d.
6. Pasibaigus šiam šalies sąrašo projekto peržiūros procesui ir įvykdžius vidaus tvarkos reikalavimus ta šalis pateikia patvirtintą savo sąrašą kaip jos nuolaidų sąrašo pakeitimą pagal 1980 m. kovo 26 d. sprendimą dėl muitų tarifų nuolaidų sąrašų keitimo ir taisymo (BISD 27S/25).
7. Šalims peržiūrėjus ir bendru sutarimu patvirtinus sąrašų projektus, kurie apima maždaug 90 % pasaulio prekybos ⁽¹⁾ produktais, kuriems taikoma ši deklaracija, kiekviena šalis įgyvendina šios deklaracijos 3 ir 6 dalis.

Nuolaidų sąrašų projekto formatas

8. Siekiant užfiksuoti muitų, kitų mokesčių ir bet kokios rūšies rinkliavų priedėliuose išvardytiems produktams lygį ir juos panaikinti, kiekvienos šalies nuolaidų sąrašo pakeitimais:
 - a) A priedėlyje išvardytų produktų, priskiriamų 2007 m. SS subpozicijoms, atveju prireikus nuolaidų sąrašė nacionalinių tarifų pozicijos skaidomos smulkiau ir
 - b) B priedėlyje išvardytų produktų atveju prie nuolaidų sąrašo pridedamas priedas, į kurį įtraukiami visi B priedėlyje nurodyti produktai ir kurio paskirtis – nurodyti išsamų tarifinį šių produktų klasifikavimą pagal nacionalinę tarifo poziciją arba SS 6 skaitmenų kodą.

Patvirtinimas

9. Deklaraciją gali priimti visi PPO nariai. Priėmimo raštas pateikiamas PPO generaliniam direktoriui, kuris jį perduoda visoms šalims.

Netarifinės kliūtys

10. Šalys susitaria paspartinti konsultacijas dėl netarifinių kliūčių informacinių technologijų sektoriuje. Šiuo tikslu šalys pritaria galimam darbo programos dėl netarifinių kliūčių atnaujinimui.

Baigiamosios pastabos

11. Šalys susitinka reguliariai likus ne mažiau kaip vieniems metams iki Pasaulio muitinių organizacijos reguliariai atliekamų Suderintos sistemos nomenklatūros pakeitimų, bet ne vėliau kaip 2018 m. sausio mėn., siekiant peržiūrėti sąlygas, taikomas priedėliuose nurodytiems produktams, ir apsvarstyti, ar, atsižvelgiant į technologijų plėtrą ir patirtį, įgytą taikant tarifų nuolaidas, arba SS nomenklatūros pakeitimus, priedėliai turėtų būti atnaujinti, siekiant įtraukti papildomus produktus.
12. Šalys pripažįsta, kad šių derybų rezultatai susiję su nuolaidomis, į kurias turėtų būti atsižvelgiama šiuo metu vykdančią daugiašales derybas dėl galimybių patekti į ne žemės ūkio rinkas pagal Dohos vystymosi darbotvarkę.

⁽¹⁾ Pagal naujausius turimus duomenis apskaičiuoja ir šalims praneša PPO sekretoriatas.

Šios deklaracijos priedėliai:

- A priedėlyje išvardytos 2007 m. SS subpozicijos arba jų dalys, kurioms turi būti taikoma ši deklaracija.
 - B priedėlyje išvardyti konkretūs produktai, kuriems turi būti taikoma ši deklaracija nepriklausomai nuo to, ar jie yra klasifikuojami pagal 2007 m. SS.
-

A PRIEDĖLIS

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
001	350691	ex	Optiškai skaidrūs plėvelę suformuojantys (<i>free-film</i>) adhezyvai ir optiškai skaidrūs kietėjantys skysti adhezyvai, naudojami vien tik arba daugiausia plokštiesiems vaizduokliams arba jutikliniams ekranams gaminti
002	370130		Kitos fotoplokštelės ir fotojuostos, kurių bet kurios kraštinės ilgis didesnis kaip 255 mm
003	370199		Kitos
004	370590		Kitos
005	370790		Kiti
006	390799	ex	Termoplastiniai skystųjų kristalų aromatinių poliesterių kopolimerai
007	841459	ex	Ventiliatoriai, naudojami vien tik arba daugiausia mikroprocesoriams, ryšių aparatūrai, automatinio duomenų apdorojimo mašinoms arba tų mašinų įtaisams aušinti
008	841950	ex	Šilumokaičiai, pagaminti iš fluorpolimerų, kurių įleidimo ir išleidimo vamzdžių skylių vidinis skersmuo ne didesnis kaip 3 cm
009	842010	ex	Ruloniniai laminavimo aparatai, naudojami vien tik arba daugiausia spausdintinių grandinių pagrindams arba spausdintinėms grandinėms gaminti
010	842129	ex	Skysčių filtravimo arba valymo mašinos ir aparatai, pagaminti iš fluorpolimerų, kurių filtravimo arba gryninimo membranos storis ne didesnis kaip 140 mikronų
011	842139	ex	Dujų filtravimo arba valymo mašinos arba aparatai, kurių korpusas iš nerūdijančio plieno, o įleidimo ir išleidimo vamzdžių skylių vidinis skersmuo ne didesnis kaip 1,3 cm
012	842199	ex	Skysčių filtravimo arba valymo mašinų ir aparatų, pagamintų iš fluorpolimerų, kurių filtravimo arba gryninimo membranos storis ne didesnis kaip 140 mikronų, dalys; dujų filtravimo arba valymo mašinų arba aparatų, kurių korpusas iš nerūdijančio plieno, o įleidimo ir išleidimo vamzdžių skylių vidinis skersmuo ne didesnis kaip 1,3 cm, dalys
013	842320	ex	Konvejerinės nuolatinio prekių svėrimo svarstyklės, svorį matuojančios elektroninės priemonės
014	842330	ex	Pastovios masės svėrimo svarstyklės ir nustatytos medžiagos masės seikėjimo į maišą arba kitą talpyklą (fasavimo) svarstyklės, įskaitant kaušines svarstyklės, svorį matuojančios elektroninės priemonės
015	842381	ex	Kitos svėrimo mašinos, kurių maksimali sveriamą masę ne didesnė kaip 30 kg, svorį matuojančios elektroninės priemonės
016	842382	ex	Kitos svėrimo mašinos, kurių maksimali sveriamą masę didesnė kaip 30 kg, bet ne didesnė kaip 5 000 kg, svorį matuojančios elektroninės priemonės, išskyrus autotransporto priemonių svėrimo mašinas
017	842389	ex	Kitos svėrimo mašinos, kurių maksimali sveriamą masę didesnė kaip 5 000 kg, svorį matuojančios elektroninės priemonės

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
018	842390	ex	Svėrimo mašinų, svorį matuojančių elektroninėmis priemonėmis, dalys, išskyrus autotransporto priemonių svėrimo mašinų dalis
019	842489	ex	Mechaniniai išsvaidymo, paskleidimo arba purškimo įtaisai, naudojami vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms arba spausdintinių grandinių mazgams gaminti
020	842490	ex	Mechaninių išsvaidymo, paskleidimo arba purškimo įtaisų, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms arba spausdintinių grandinių mazgams gaminti, dalys
021	844230		Mašinos, aparatai ir įranga
022	844240		Pirmiau išvardytų mašinų, aparatų ir įrangos dalys
023	844250		Plokštės, cilindrai ir kiti spaudos elementai; plokštės, cilindrai ir litografiniai akmenys, paruošti naudoti spaudai (pavyzdžiui, nulyginti, šlifuoti arba poliruoti)
024	844331		Mašinos, atliekančios ne mažiau kaip dvi iš šių funkcijų – spausdinimo, kopijavimo arba perdavimo faksu, ir kurias galima prijungti prie automatinio duomenų apdorojimo mašinos arba prie tinklo
025	844332		Kitos, kurias galima prijungti prie automatinio duomenų apdorojimo mašinos arba prie tinklo
026	844339		Kitos
027	844391		Spaudos mašinų, spausdinančių naudojant plokštes, cilindrus ir kitus spaudos elementus, priskiriamas 84.42 pozicijai, dalys ir reikmenys
028	844399		Kitos
029	845610	ex	Staklės, veikiančios naudojant lazerio spinduliuotę arba kitų šviesos ar fotonų pluoštų procesus, naudojamos vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms, spausdintinių grandinių mazgams, 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti
030	846693	ex	Staklių, veikiančių naudojant lazerio spinduliuotę arba kitų šviesos ar fotonų pluoštų procesus, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms, spausdintinių grandinių mazgams, 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys; Staklių, veikiančių naudojant ultragarso procesus, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms, spausdintinių grandinių mazgams, 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys; Mechaninio apdirbimo centrų, naudojamų vien tik arba daugiausia 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys; Skaitmeninio programinio valdymo staklių (kitų tekimo staklių), naudojamų vien tik arba daugiausia 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys; Skaitmeninio programinio valdymo staklių (kitų grėžimo staklių), naudojamų vien tik arba daugiausia 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys; Skaitmeninio programinio valdymo staklių (kitų grėžimo staklių), naudojamų vien tik arba daugiausia 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys; Pjaustymo arba atpjovimo staklių, naudojamų vien tik arba daugiausia 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys; Staklių, veikiančių naudojant elektros iškvos procesus, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms, spausdintinių grandinių rinkiniams, 8517 pozicijai priskiriamoms dalims arba automatinio duomenų apdorojimo mašinų dalims gaminti, dalys ir reikmenys

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
031	847210		Dauginimo aparatai
032	847290		Kitos
033	847310		Mašinų, priskiriamų 8469 pozicijai, dalys ir reikmenys
034	847340		Mašinų, priskiriamų 8472 pozicijai, dalys ir reikmenys
035	847521		Optinių pluoštų ir jų ruošinių gamybos mašinos
036	847590	ex	Mašinų, priskiriamų 847521 subpozicijai, dalys
037	847689	ex	Pinigų keitimo automatai
038	847690	ex	Pinigų keitimo automatų dalys
039	847989	ex	Automatinės elektroninės komponentų išdėliojimo mašinos, naudojamos vien tik arba daugiausia spausdintinių grandinių mazgams gaminti
040	847990	ex	Automatinių elektroninių komponentų išdėliojimo mašinų, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinių grandinių mazgams gaminti, dalys
041	848610		Mašinos ir aparatai, skirti puslaidininkų ruošiniams arba plokštelėms gaminti
042	848620		Mašinos ir aparatai, skirti puslaidininkiniams įtaisams arba elektroniniams integri- niam grandynams gaminti
043	848630		Mašinos ir aparatai, skirti plokštiesiems vaizduokliams gaminti
044	848640		Mašinos ir aparatai, nurodyti šio skirsnio 9 pastabos c punkte
045	848690		Dalys ir reikmenys
046	850440		Statiniai keitikliai
047	850450		Kiti induktoriai
048	850490		Dalys
049	850590	ex	Elektromagnetai, naudojami vien tik arba daugiausia magnetinio rezonanso intro- skopijos aparatuose, išskyrus elektromagnetus, priskiriamus 90.18 pozicijai
050	851430	ex	Kitos krosnys ir orkaitės, naudojamos vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms arba spausdintinių grandinių mazgams gaminti
051	851490	ex	Kitų krosnių ir orkaitių, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinėms gran- dinėms arba spausdintinių grandinių mazgams gaminti, dalys
052	851519	ex	Kiti banginio litavimo įrenginiai, naudojami vien tik arba daugiausia spausdintinių grandinių mazgams gaminti
053	851590	ex	Kitų banginio litavimo įrenginių, naudojamų vien tik arba daugiausia spausdintinių grandinių mazgams gaminti, dalys

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
054	851761		Bazinės stotys
055	851762		Balso, vaizdo ar kitų duomenų priėmimo, keitimo ir perdavimo arba atkūrimo aparatūra, įskaitant komutatorius ir maršruto parinkimo aparatus
056	851769		Kiti
057	851770		Dalys
058	851810		Mikrofonai ir jų stovai
059	851821		Atskiri korpusuose sumontuoti garsiakalbiai
060	851822		Garsiakalbių rinkiniai, sumontuoti tame pačiame korpuse
061	851829		Kiti
062	851830		Ausinės, uždedamos ant galvos arba įdedamos į ausį, sumontuotos atskirai arba kartu su mikrofonu, ir rinkiniai, sudaryti iš mikrofono ir vieno arba kelių garsiakalbių
063	851840		Elektriniai garsinio dažnio stiprintuvai
064	851850		Elektriniai garso stiprinimo įrenginių rinkiniai
065	851890		Dalys
066	851981		Kuriuose naudojamos magnetinės, optinės arba puslaidininkinės laikmenos
067	851989		Kiti
068	852110		Kuriuose vaizdui įrašyti arba atkurti naudojamos magnetinės juostos
069	852190		Kiti
070	852290		Kiti
071	852321		Kortelės su magnetine juoste
072	852329		Kitos
073	852340		Optinės laikmenos
074	852351		Kietosios būsenos išliekamosios atmintinės
075	852352		Lustinės kortelės
076	852359		Kitos
077	852380		Kitos
078	852550		Perdavimo aparatūra
079	852560		Perdavimo aparatūra su priėmimo aparatūra

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
080	852580		Televizijos kameros, skaitmeniniai fotoaparatai ir vaizdo kameros su vaizdo įrašymo įrenginiu
081	852610		Radarai
082	852691		Radionavigaciniai aparatai
083	852692		Nuotolinio valdymo radijo bangomis aparatai
084	852712		Kišeniniai kasetiniai grotuvai su radijo imtuvu
085	852713		Kiti aparatai su garso įrašymo arba atkūrimo aparatais
086	852719		Kitos
087	852721	ex	Radio imtuvai, negalintys veikti be išorinio maitinimo šaltinio, naudojami auto-transporto priemonėse, su garso įrašymo arba atkūrimo aparatais, galintys priimti ir dekoduoti skaitmeninius radijo perdavimo sistemos signalus
088	852729		Kiti
089	852791		Su garso įrašymo arba atkūrimo aparatais
090	852792		Ne su garso įrašymo arba atkūrimo aparatais, bet su laikrodžiu
091	852799		Kiti
092	852849		Kiti
093	852871		Neskirta tam, kad būtų įmontuotas vaizduoklis arba ekranas
094	852910		Visų rūšių antenos ir antenų atšvaitai; dalys, tinkamos naudoti kartu su šiais įtaisais
095	852990	ex	Kitos, išskyrus organinių šviesos diodų modulius ir organinių šviesos diodų plokštes, skirtus 8528.72 arba 8528.73 subpozicijai priskiriamoms aparatams
096	853180	ex	Kiti aparatai, išskyrus durų skambučius, varpelius, zirzeklius ir panašius aparatus
097	853190		Dalys
098	853630		Kiti elektros grandinių apsaugos aparatai
099	853650		Kiti jungikliai
100	853690	ex	Kiti aparatai, išskyrus akumulatoriaus gnybtus, naudojamus 8702, 8703, 8704, ar 8711 pozicijoms priskiriamoms transporto priemonėms
101	853810		Skydai, plokštės, pultai, stendai, skirstomosios spintos ir kiti gaminių, priskiriamų 8537 pozicijai, konstrukcijų pagrindai be juose montuojamų aparatų
102	853939	ex	Liuminescencinės lempos su šaltaisiais katodais (CCFL), naudojamos foniniam plokščiųjų vaizduoklių apšvietimui

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
103	854231		Procesoriai ir valdikliai, kombinuoti arba nekombinuoti su atmintinėmis, keitikliais, loginiais grandynais, stiprintuvais, laikrodžiais ir sinchronizavimo grandinėmis ar kitomis grandinėmis
104	854232		Atmintinės
105	854233		Stiprintuvai
106	854239		Kiti
107	854290		Dalys
108	854320		Signalų generatoriai
109	854330	ex	Elektrolitinio dengimo ir elektrolizės mašinos, naudojamos vien tik arba daugiausia spausdintinėms grandinėms gaminti
110	854370	ex	Gaminiai, specialiai pritaikyti jungti prie telegrafijos arba telefonijos aparatų ar prietaisų arba prie telegrafo ar telefono tinklų
111	854370	ex	Mikrobanginiai stiprintuvai
112	854370	ex	Belaidžiai infraraudonosios spinduliuotės įtaisai, skirti vaizdo žaidimų pultams valdyti nuotoliniu būdu
113	854370	ex	Skaitmeniniai skrydžio duomenų savirašiai
114	854370	ex	Nešiojamieji baterijomis maitinami elektroniniai skaitytuvai, skirti tekstui, nejudamam vaizdui arba garso įrašui įrašyti ir atkurti
115	854370	ex	Skaitmeninio signalų apdorojimo aparatai, kuriuos galima jungti prie laidinio arba belaidžio tinklo, skirti garsui suvesti (miksiuoti)
116	854390		Dalys
117	880260	ex	Telekomunikacijų palydovai
118	880390	ex	Telekomunikacijų palydovų dalys
119	880521		Oro mūšio treniruokliai ir jų dalys
120	880529		Kitos
121	900120		Poliarizacinių medžiagų lakštai ir plokštės
122	900190		Kiti
123	900219		Kiti
124	900220		Filtrai
125	900290		Kiti

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
126	901050		Kiti fotolaboratorių (įskaitant kino laboratorijas) aparatai ir įranga; negatoskopai
127	901060		Projekcijos ekranai
128	901090	ex	Gaminių, priskiriamų 901050 ir 901060 subpozicijoms, dalys ir reikmenys
129	901110		Stereoskopiniai mikroskopai
130	901180		Kiti mikroskopai
131	901190		Dalys ir reikmenys
132	901210		Mikroskopai, išskyrus optinius mikroskopus; difrakcijos aparatai
133	901290		Dalys ir reikmenys
134	901310	ex	Teleskopiniai optiniai įtaisai, skirti naudoti kaip mašinių, prietaisų arba aparatų, priskiriamų šiam skirsniiui arba XVI skyriui, sudedamosios dalys
135	901320		Lazeriai, išskyrus lazerinius diodus
136	901390	ex	Dalys ir reikmenys, išskyrus prie ginklų tvirtinamų teleskopinių taikiklių arba periskopų dalis ir reikmenis
137	901410		Kompasai, naudojami kryptčiai nustatyti
138	901420		Aeronavigacijos arba kosminės navigacijos prietaisai ir aparatai (išskyrus kompasus)
139	901480		Kiti prietaisai ir aparatai
140	901490		Dalys ir reikmenys
141	901510		Tolimačiai
142	901520		Teodolitai ir tachimetrai (tacheometrai)
143	901540		Fotogrametrinės geodezijos prietaisai ir aparatai
144	901580		Kiti prietaisai ir aparatai
145	901590		Dalys ir reikmenys
146	901811		Elektrokardiografai
147	901812		Ultragarsiniai tyrimo aparatai
148	901813		Magnetinio rezonanso introskopijos aparatai
149	901819		Kiti
150	901820		Ultravioletinės arba infraraudonosios spinduliuotės aparatai

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
151	901850		Kiti oftalmologijos instrumentai ir aparatai
152	901890	ex	Elektrochirurginiai arba elektriniai medicinos aparatai ir instrumentai; jų dalys ir reikmenys
153	902150		Širdies raumenų stimulatoriai, išskyrus jų dalis ir reikmenis
154	902190		Kiti
155	902212		Kompiuterinės tomografijos aparatai
156	902213		Kiti, skirti naudoti stomatologijoje
157	902214		Kiti, skirti naudoti medicinoje, chirurgijoje arba veterinarijoje
158	902219		Turintys kitą paskirtį
159	902221		Skirti naudoti medicinoje, chirurgijoje, stomatologijoje arba veterinarijoje
160	902229		Turintys kitą paskirtį
161	902230		Rentgeno vamzdeliai
162	902290	ex	Aparatų, kurių veikimas pagrįstas rentgeno spinduliuotės naudojimu, dalys ir reikmenys
163	902300		Prietaisai, aparatai ir modeliai, pritaikyti demonstravimui (pavyzdžiui, mokymo metu arba parodose), netinkami naudoti kitiems tikslams
164	902410		Mašinos ir prietaisai metalams tirti
165	902480		Kitos mašinos ir kiti prietaisai
166	902490		Dalys ir reikmenys
167	902519		Kiti
168	902590		Dalys ir reikmenys
169	902710		Dujų arba dūmų analizės aparatai
170	902780		Kiti prietaisai ir aparatai
171	902790		Mikrotomai; dalys ir reikmenys
172	902830		Elektros skaitikliai
173	902890		Dalys ir reikmenys
174	903010		Jonizuojančiosios spinduliuotės matavimo arba registravimo prietaisai ir aparatai
175	903020		Elektroniniai osciloskopai ir oscilografai
176	903031		Daugiaribiai universalieji matuokliai be rašytuvų
177	903032		Daugiaribiai universalieji matuokliai su rašytuvais

Eilės numeris	2007 m. SS	ex (*)	Produkto aprašymas
178	903033	ex	Kiti, be rašytuvų, išskyrus varžos matavimo prietaisus
179	903039		Kiti, su rašytuvais
180	903084		Kiti, su rašytuvais
181	903089		Kiti
182	903090		Dalys ir reikmenys
183	903110		Mechaninių detalių balansavimo mašinos
184	903149		Kiti
185	903180		Kiti įrankiai, prietaisai ir mašinos
186	903190		Dalys ir reikmenys
187	903220		Manostatai
188	903281		Hidrauliniai arba pneumatiniai
189	950410		Vaizdo žaidimai, žaidžiami naudojant televizijos imtuvą
190	950430	ex	Kiti žaidimai, pradedami žaisti įkišus monetą ar žetoną, banknotą, banko kortelę arba kitaip sumokėjus, išskyrus automatinę kėglių takų įrangą, ir azartiniai lošimai, kurių piniginis laimėjimas išmokamas iš karto
191	950490	ex	Vaizdo žaidimų pultai ir mašinos, išskyrus priskiriamus 950430 subpozicijai

(*) Iš dalies taikomos subpozicijos yra pažymėtos simboliu „ex“.

B PRIEDĖLIS

192	<p>Daugiakomponenčiai integriniai grandynai – vieno ar keleto monolitinių, hibridinių arba daugialusčių integrinųjų grandynų derinys, kuriame yra bent vienas iš šių komponentų: silicio jutikliai, vykdikliai, generatoriai, rezonatoriai arba jų deriniai, arba komponentai, atliekantys gaminių, priskiriamų 8532, 8533 ir 8541 pozicijoms, arba induktyvumo ričių, priskiriamų 8504 pozicijai, funkcijas, sujungti į visumą kaip integrinis grandynas, sudarantys komponentą, montuojamą ant spausdintinės plokštės (PCB) arba kito laikiklio, sujungiant kaišiais, laidais, rutuliukais, plokštelėmis, iškilimais arba kontaktų aikštelėmis.</p> <p>Šioje apibrėžtyje:</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Komponentai gali būti diskretieji, pagaminti kiekvienas atskirai, o vėliau surinkti į daugiakomponentį integrinį grandyną arba integruoti į kitus komponentus. 2. „Silicio“ reiškia, kad komponentas pagamintas ant silicio padėklo arba sudarytas iš silicio medžiagų arba pagamintas ant silicio integrinio grandyno lusto. <ol style="list-style-type: none"> a) Silicio jutikliai – tai mikroelektronikos ir mechaninės struktūros, suformuotos puslaidininkio viduje arba jo paviršiuje, kurių funkcija – nustatyti fizinius arba cheminius dydžius ir juos perduoti elektros signalais, kuriuos sukelia atsiradę elektrinių savybių pokyčiai arba mechaninės struktūros deformacijos. <p>Fiziniai arba cheminiai dydžiai yra susiję su realiais reiškiniais, tokiais kaip slėgis, akustinės bangos, greitėjimas, vibracija, judėjimas, orientavimas, įtempis, magnetinio lauko stipris, elektrinio lauko stipris, šviesa, radioaktyvumas, drėgnis, srautas, cheminių medžiagų koncentracija ir kt.</p> 3. b) Silicio vykdikliai – tai mikroelektronikos ir mechaninės struktūros, suformuotos puslaidininkio viduje arba jo paviršiuje, kurių funkcija – elektros signalus paversti fiziniu judesiu. 3. c) Silicio pagrindu pagaminti rezonatoriai – tai komponentai, kuriuos sudaro mikroelektronikos ir mechaninės struktūros, suformuotos puslaidininkio viduje arba jo paviršiuje, kurių funkcija – reaguojant į išorės poveikį generuoti nustatyto dažnio mechaninius arba elektrinius virpesius, kurie priklauso nuo tų struktūrų fizinės geometrijos. 3. d) Silicio rezonatoriai – tai komponentai, kuriuos sudaro mikroelektronikos ir mechaninės struktūros, suformuotos puslaidininkio viduje arba jo paviršiuje, kurių funkcija – reaguojant į išorės poveikį generuoti nustatyto dažnio, kuris priklauso nuo tų struktūrų fizinių ir geometrinių parametrų, mechaninius arba elektrinius virpesius.
193	<p>Foninio apšvietimo šviesos diodų (LED) moduliai, kurie yra šviesos šaltiniai, sudaryti iš vieno ar daugiau LED, vienos ar daugiau jungties ir kitų pasyviųjų komponentų, sumontuoti ant spausdintinės grandinės ar kito panašaus pagrindo, kombinuoti arba nekombinuoti su optiniais komponentais arba apsauginiais diodais ir naudojami šviesos diodų vaizduoklių (LCD) foniniam apšvietimui</p>
194	<p>Jutikliniai duomenų įvesties įrenginiai (vadinamieji jutikliniai ekranai) be monitoriaus funkcijų, skirti įmontuoti į aparatus su monitoriumi, atliekantys monitoriaus palietimo ir palietimo vietos nustatymo funkciją. Lytėjimo pojūtis gali būti išgaunamas varžiniu, elektrostatinės talpos, paviršinių akustinių bangų, infraraudonųjų spindulių būdu arba kitomis lytėjimo pojūčio technologijomis</p>
195	<p>Dažų kasetės (su integruota spausdinimo galvute arba be jos), skirtos dėti į 844331, 844332 arba 844339 subpozicijai priskiriamas mašinas, turinčios mechaninių arba elektrinių sudedamųjų dalių; termoplastinių arba elektrostatinių dažų kasetės (su judamosiomis dalimis ar be jų), skirtos dėti į SS 844331, 844332 arba 844339 subpozicijai priskiriamas mašinas; kietieji pritaikytos formos dažai, skirti dėti į 844331, 844332 arba 844339 subpozicijai priskiriamas mašinas</p>
196	<p>Spaudiniai, suteikiantys teisę naudotis programine įranga (įskaitant žaidimus), duomenimis, interneto turiniu (įskaitant žaidimuose arba programėlėse esantį turinį) arba paslaugomis, arba telekomunikacijų paslaugomis (įskaitant judriojo ryšio paslaugas), juos įdiegti, atkurti arba kitaip naudoti (**)</p>

197	Lipnūs skritulio formos poliravimo diskeliai , naudojami puslaidininkių plokštelėms gaminti
198	Dėžės, dėžutės, grotelinės dėžės ir panašūs gaminiai iš plastikų, specialios formos arba kitaip pritaikyti puslaidininkių plokštelėms, kaukėms arba fotošablonų tinkleliams transportuoti arba pakuoti, priskiriamos 392310 arba 848690 subpozicijai
199	Vakuuminiai siurbliai , naudojami vien tik arba daugiausia puslaidininkiams arba plokštiesiems vaizduokliams gaminti
200	Plazminės valymo mašinos , skirtos organiniams teršalams valyti iš elektroninių mikroskopų tiriamųjų objektų ir tiriamųjų objektų laikiklių
201	Nešiojamieji interaktyvieji elektroniniai mokomieji prietaisai , visų pirma skirti vaikams

(**) Tarifų spaudiniam panaikinimas taikomas tik teisėms ir įsipareigojimams dėl prekybos prekėmis, t. y. jis netaikomas patekimui į rinką, išskyrus dalyviams taikomus muitų tarifus. Susitarimo dėl ITS išplėtimo nuostatos nekludo ITS nariui reglamentuoti tokių prekių turinį, įskaitant, be kitų dalykų, interneto turinį. Susitarimo dėl ITS išplėtimo nuostatos nedaro poveikio nario teisei patekti į rinką ir įsipareigojimams dėl prekybos paslaugomis ar nekludo nariui reglamentuoti savo paslaugų rinką.

REGLAMENTAI

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/972

2016 m. birželio 17 d.

dėl leidimo naudoti *Corynebacterium glutamicum* KCTC 10423BP gaminamą L-argininą kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą

(Tekstas svarbus EEE)

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1831/2003 dėl priedų, skirtų naudoti gyvūnų mityboje ⁽¹⁾, ypač į jo 9 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

- (1) Reglamente (EB) Nr. 1831/2003 nustatyta, kad priedams gyvūnų mityboje naudoti reikia leidimo, ir nustatytas tokio leidimo suteikimo pagrindas bei tvarka;
- (2) pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnį buvo pateiktas prašymas išduoti leidimą naudoti L-argininą kaip pašarų priedą. Kartu su prašymu buvo pateikti duomenys ir dokumentai, kurių reikalaujama pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnio 3 dalį;
- (3) prašymas pateiktas dėl leidimo *Corynebacterium glutamicum* KCTC 10423BP gaminamą L-argininą naudoti kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą, priskirtiną prie priedų kategorijos „maistiniai priedai“;
- (4) Europos maisto saugos tarnyba (toliau – Tarnyba) 2015 m. gruodžio 1 d. nuomonėje ⁽²⁾ padarė išvadą, kad siūlomomis naudojimo sąlygomis *Corynebacterium glutamicum* KCTC 10423BP gaminamas L-argininas neturi nepageidaujamo poveikio gyvūnų sveikatai, žmonių sveikatai ar aplinkai ir kad naudojamas šis preparatas gali būti veiksmingas amino rūgšties arginino šaltinis visų rūšių gyvūnams; kad papildomas L-argininas būtų visapusiškai veiksmingas atrajotojams, jis turėtų būti apsaugotas nuo suirimo didžiajame skrandyje. Tarnyba nemano, kad reikia nustatyti konkrečius stebėsenos po pateikimo rinkai reikalavimus. Be to, patvirtinama pašarų priedo pašaruose analizės metodo taikymo ataskaita, kurią pateikė Reglamentu (EB) Nr. 1831/2003 įsteigta Bendrijos etaloninė laboratorija;
- (5) šios medžiagos vertinimas rodo, kad Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 5 straipsnyje nustatytos leidimų išdavimo sąlygos yra įvykdytos. Taigi, kaip nurodyta šio reglamento priede, turėtų būti išduotas leidimas naudoti minėtą medžiagą;
- (6) šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Augalų, gyvūnų, maisto ir pašarų nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Priede nurodytą medžiagą, priskiriamą prie priedų kategorijos „maistiniai priedai“ ir funkcinės grupės „aminorūgštys, jų druskos ir analogai“, leidžiama naudoti kaip priedą gyvūnų mityboje tame priede nustatytais sąlygomis.

⁽¹⁾ O L L 268, 2003 10 18, p. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal 2016; 14(1):4345.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
Jean-Claude JUNCKER

PRIEDAS

Priedo identifikavimo numeris	Leidimo turėtojo pavadinimas	Priedas	Sudėtis, cheminė formulė, aprašymas, analizės metodas	Gyvūno rūšis arba kategorija	Didžiausias amžius	Mažiausias kiekis	Didžiausias kiekis	Kitos nuostatos	Leidimo galiojimo terminas
						mg/kg visaverčio pašaro, kurio drėgnis yra 12 %			

Maistinių priedų kategorija. Funkcinė grupė: aminorūgštys, jų druskos ir analogai

3c361	—	L-argininas	<p><i>Priedo sudėtis</i></p> <p>Milteliai, kurių sudėtyje yra ne mažiau kaip 98 % L-arginino (sausos medžiagos) ir kurių didžiausias drėgnis yra 10 %</p> <p><i>Veikliosios medžiagos apibūdinimas</i></p> <p>L-argininas ((S)-2-amino-5-guanidinpentano rūgštis), gaunamas fermentuojant su <i>Corynebacterium glutamicum</i> KCTC 10423BP.</p> <p>Cheminė formulė: C₆H₁₄N₄O₂</p> <p>CAS numeris: 74-79-3</p> <p><i>Analizės metodas</i> ⁽¹⁾</p> <p>L-arginino apibūdinimas pašarų priede:</p> <p>— Maisto cheminių medžiagų kodekso L-argininui skirtas skyrius.</p> <p>Argininio pašarų priede kiekybinis nustatymas:</p> <p>— jonų mainų chromatografija, taikant pokolonėlinio antrinių junginių gavimo ir fotometrino aptikimo būdus (IEC-VIS).</p> <p>Argininio premiksuose, pašarinėse žaliavose ir kombinuotuose pašaruose kiekybinis nustatymas:</p> <p>— jonų mainų chromatografija, taikant pokolonėlinio antrinių junginių gavimo ir fotometrino aptikimo būdus (IEC-VIS) (Komisijos reglamentas (EB) Nr. 152/2009 ⁽²⁾).</p>	Visos rūšys				<p>1. Drėgnis nurodomas priedo etiketėje.</p> <p>2. L-argininas gali būti teikiamas rinkai ir naudojamas kaip priedas preparato forma.</p>	2026 m. liepos 8 d.
-------	---	-------------	---	-------------	--	--	--	--	---------------------

⁽¹⁾ Išsamų analizės metodų aprašymą galima rasti etaloninės laboratorijos svetainėje <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

⁽²⁾ 2009 m. sausio 27 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 152/2009, nustatantis oficialiai pašarų kontrolei taikytinus Bendrijos ėminių ėmimo ir analizės metodus (OL L 54, 2009 2 26, p. 1).

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/973**2016 m. birželio 17 d.****dėl leidimo naudoti cinko bislizinatą kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą****(Tekstas svarbus EEE)**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2003 m. rugsėjo 22 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 1831/2003 dėl priedų, skirtų naudoti gyvūnų mityboje ⁽¹⁾, ypač į jo 9 straipsnio 2 dalį,

kadangi:

- (1) Reglamente (EB) Nr. 1831/2003 nustatyta, kad priedams gyvūnų mityboje naudoti reikia leidimo, ir nustatytas tokio leidimo suteikimo pagrindas bei tvarka;
- (2) Pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnį buvo pateiktas prašymas išduoti leidimą naudoti L-lizinato HCl cinko chelatą; kartu su prašymu buvo pateikti duomenys ir dokumentai, kurių reikalaujama pagal Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 7 straipsnio 3 dalį;
- (3) prašymas pateiktas dėl leidimo naudoti L-lizinato HCl cinko chelatą kaip visų rūšių gyvūnų pašarų priedą, priskirtiną prie priedų kategorijos „maistiniai priedai“;
- (4) Europos maisto saugos tarnyba (toliau – Tarnyba) 2015 m. spalio 20 d. ⁽²⁾ nuomonėje padarė išvadą, kad siūlomomis naudojimo sąlygomis L-lizinato HCl cinko chelatas neturi nepageidaujamo poveikio gyvūnų sveikatai, žmonių sveikatai ar aplinkai ir kad vartotojų saugai nekiltų pavojaus, su sąlyga, kad bus imtasi tinkamų apsaugos priemonių;
- (5) kalbant apie poveikį aplinkai, visų pirma cinko nutekėjimą ir patekimą į paviršinį vandenį, Tarnyba 2014 m. balandžio 8 d. ⁽³⁾ nuomonėje rekomendavo gerokai sumažinti didžiausią cinko kiekį kelioms tikslinėms rūšims skirtuose visaverčiuose pašaruose. Tačiau siekiant užtikrinti, kad gyvūnų fiziologiniams poreikiams, įskaitant tam tikrus jų gyvenimo laikotarpius, nekiltų grėsmės ar nebūtų daromas joks kitas neigiamas poveikis gyvūnų sveikatai, Tarnybos rekomenduojamas cinko kiekio mažinimas neturėtų būti atliekamas vienu etapu. Siekiant toliau mažinti cinko kiekį, pašarų ūkio subjektai ir mokslinių tyrimų institutai turėtų būti skatinami rinkti naujus mokslinius duomenis apie skirtingų rūšių gyvūnų fiziologinius poreikius;
- (6) Tarnyba padarė išvadą, kad L-lizinato HCl cinko chelatas gali būti veiksmingas cinko šaltinis visų rūšių gyvūnams, ir rekomendavo medžiagą pavadinti cinko bislizinatu. Tarnyba nemano, kad reikia nustatyti konkrečius stebėsenos po pateikimo rinkai reikalavimus. Be to, patvirtinama pašarų priedo pašaruose analizės metodo taikymo ataskaita, kurią pateikė Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 21 straipsniu įsteigta Bendrijos etaloninė laboratorija. Cinko bislizinato vertinimas rodo, kad Reglamento (EB) Nr. 1831/2003 5 straipsnyje nustatytos leidimų išdavimo sąlygos yra įvykdytos. Taigi, kaip nurodyta šio reglamento priede, turėtų būti išduotas leidimas naudoti minėtą medžiagą;
- (7) šiame reglamente nustatytos priemonės atitinka Augalų, gyvūnų, maisto ir pašarų nuolatinio komiteto nuomonę,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Priede nurodytą medžiagą, priklausančią priedų kategorijai „maistiniai priedai“ ir funkicinei grupei „mikroelementų junginiai“, leidžiama naudoti kaip gyvūnų pašarų priedą šio reglamento priede nustatytais sąlygomis.

⁽¹⁾ OL L 268, 2003 10 18, p. 29.

⁽²⁾ EFSA Journal 2015;13(11):4267.

⁽³⁾ EFSA Journal 2014;12(5):3668.

2 straipsnis

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininkas
Jean-Claude JUNCKER

PRIEDAS

Priedo identifikavimo numeris	Leidimo turėtojo pavadinimas	Priedas	Sudėtis, cheminė formulė, aprašymas, analizės metodas	Gyvūno rūšis arba kategorija	Didžiausias amžius	Mažiausias kiekis	Didžiausias kiekis	Kitos nuostatos	Leidimo galiojimo terminas
						Elemento (Zn) kiekis mg/kg visaverčio pašaro, kurio drėgnis yra 12 %			

Maistinių priedų kategorija. Funkcinė grupė: mikroelementų junginiai

3b613	—	Cinko bislizinatas	<p><i>Priedo apibūdinimas:</i></p> <p>Milteliai arba granulės, kurių sudėtyje yra 13,5 % cinko ir ne mažiau kaip 85,0 % lizino.</p> <p>Cinkas bislizinato HCl cinko chelato forma: ne mažiau kaip 85 %.</p> <p><i>Veikliosios medžiagos apibūdinimas</i></p> <p>Bislizinato HCl cinko chelatas</p> <p>Cheminė formulė: $Zn(C_6H_{13}N_2O_2)_2 \times 2HCl \times 2H_2O$</p> <p>CAS numeris: 23333-98-4</p> <p><i>Analizės metodas</i> ⁽¹⁾</p> <p>Lizino pašarų priede ir premiksuose kiekybinis nustatymas:</p> <ul style="list-style-type: none"> — jonų mainų chromatografija, taikant pokolonėlinio antrinių junginių gavimo ir fotometrinio aptikimo būdus (IEC-UV/FD), arba — VDLUFA 4.11.6 arba EN ISO 17180. <p>Suminio lizino pašarų priede ir premiksuose kiekybinis nustatymas:</p> <ul style="list-style-type: none"> — induktyviai susietos plazmos atominė emisinė spektrometrija, ICP-AES (EN 15510), arba 	Visų rūšių gyvūnai	—	—	<p>Šunys ir katės: 200 (iš viso)</p> <p>Lašišinės žuvys ir pieno pakaitalai veršeliams: 180 (iš viso)</p> <p>Paršeliai, kiaulės, triušiai ir visos žuvys, išskyrus lašišinės žuvis: 150 (iš viso)</p> <p>Kitų rūšių ir kategorijų gyvūnai: 120 (iš viso)</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. Priedas sumaišomas su pašarais kaip premiksas. 2. Cinko bislizinatas gali būti teikiamas rinkai ir naudojamas kaip priedas preparato forma. 3. Priedo ir premiksų naudotojams pašarų ūkio subjektai nustato veikimo procedūras ir atitinkamas organizacines priemones, kad būtų išvengta pavojaus, susijusio su įkvėpimu, sąlyčiu su oda ir sąlyčiu su akimis. Jei šiomis procedūromis ir priemonėmis negalima iki priimtino lygio sumažinti pavojaus, priedas ir premiksai naudojami su tinkamomis asmens apsaugos priemonėmis. 	2026 m. liepos 8 d.
-------	---	--------------------	--	--------------------	---	---	--	---	---------------------

Priedo identifikavimo numeris	Leidimo turėtojo pavadinimas	Priedas	Sudėtis, cheminė formulė, aprašymas, analizės metodas	Gyvūno rūšis arba kategorija	Didžiausias amžius	Mažiausias kiekis	Didžiausias kiekis	Kitos nuostatos	Leidimo galiojimo terminas
						Elemento (Zn) kiekis mg/kg visa-verčio pašaro, kurio drėgnis yra 12 %			
			<p>— induktyviai susietos plazmos atominė emisinė spektrometrija, ICP-AES, mineralizavus aukštame slėgyje (EN 15621).</p> <p>Suminio cinko pašarinėse žaliavose ir kombinuotuosiuose pašaruose kiekybinis nustatymas:</p> <p>— induktyviai susietos plazmos atominė emisinė spektrometrija, ICP-AES (EN 15510), arba</p> <p>— induktyviai susietos plazmos atominė emisinė spektrometrija, ICP-AES, mineralizavus aukštame slėgyje (EN 15621), arba</p> <p>— atominės sugerties spektroskopija (Komisijos reglamentas (EB) Nr. 152/2009) ⁽²⁾.</p>						

⁽¹⁾ Išsamų analizės metodų aprašymą galima rasti etaloninės laboratorijos svetainėje <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

⁽²⁾ 2009 m. sausio 27 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 152/2009, nustatantis oficialiai pašarų kontrolei taikytinus Bendrijos ėminių ėmimo ir analizės metodus (OL L 54, 2009 2 26, p. 1).

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/974**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo nustatomos standartinės importo vertės, skirtos tam tikrų vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,atsižvelgdama į 2011 m. birželio 7 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentą (ES) Nr. 543/2011, kuriuo nustatomos išsamios Tarybos reglamento (EB) Nr. 1234/2007 taikymo vaisių bei daržovių ir perdirbtų vaisių bei daržovių sektoriuose taisyklės ⁽²⁾, ypač į jo 136 straipsnio 1 dalį,

kadangi:

- (1) Įgyvendinimo reglamentu (ES) Nr. 543/2011, atsižvelgiant į daugiašalių derybų dėl prekybos Urugvajaus raunde rezultatus, nustatomi kriterijai, pagal kuriuos Komisija nustato standartinės importo iš trečiųjų šalių vertes produktams ir laikotarpiams, nurodytiems jo XVI priedo A dalyje;
- (2) remiantis Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnio 1 dalimi, standartinė importo vertė apskaičiuojama kiekvieną darbo dieną atsižvelgiant į kintančius kasdienes duomenis. Todėl šis reglamentas turėtų įsigalioji jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Įgyvendinimo reglamento (ES) Nr. 543/2011 136 straipsnyje minimos standartinės importo vertės yra nustatytos šio reglamento priede.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas yra privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

*Komisijos vardu**Pirmininko pavedimu*

Jerzy PLEWA

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius⁽¹⁾ O L L 347, 2013 12 20, p. 671.⁽²⁾ O L L 157, 2011 6 15, p. 1.

PRIEDAS

Standartinės importo vertės, skirtos kai kurių vaisių ir daržovių įvežimo kainai nustatyti

(EUR/100 kg)

KN kodas	Trečiosios šalies kodas ⁽¹⁾	Standartinė importo vertė	
0702 00 00	MA	134,8	
	ZZ	134,8	
0709 93 10	TR	133,0	
	ZZ	133,0	
0805 50 10	AR	169,6	
	BR	92,5	
	MA	179,9	
	TR	151,6	
	UY	147,6	
	ZA	163,6	
	ZZ	150,8	
	0808 10 80	AR	127,0
		BR	97,3
CL		131,1	
CN		66,5	
NZ		157,2	
US		120,4	
ZA		116,2	
ZZ		116,5	
0809 10 00		TR	267,2
	ZZ	267,2	
0809 29 00	TR	397,4	
	ZZ	397,4	
0809 30 10, 0809 30 90	TR	174,9	
	ZZ	174,9	

⁽¹⁾ Šalių nomenklatūra nustatyta 2012 m. lapkričio 27 d. Komisijos reglamentu (ES) Nr. 1106/2012, kuriuo dėl šalių ir teritorijų nomenklatūros atnaujinimo įgyvendinamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 471/2009 dėl Bendrijos statistikos, susijusios su išorės prekyba su ES nepriklausančiomis šalimis (OL L 328, 2012 11 28, p. 7). Kodas „ZZ“ atitinka „kitas šalis“.

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/975**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo nustatomas kiekis, pridėtinas prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 539/2007 leistas naudoti tarifines kvotas kiaušinių ir kiaušinių albumino sektoriuje**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, ypač į jo 188 straipsnio 2 ir 3 dalis,

kadangi:

- (1) Komisijos reglamentu (EB) Nr. 539/2007 ⁽²⁾ leista naudoti tarifines metines kiaušinių ir kiaušinių albumino sektoriaus produktų importo kvotas.
- (2) 2016 m. birželio 1–7 d. pateiktose 2016 m. liepos 1 d.–rugsėjo 30 d. kvotos dalies importo licencijų paraiškose nurodytas kiekis mažesnis už skirtą kiekį. Todėl reikėtų nustatyti kiekį, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, ir jį pridėti prie kitai kvotos daliai numatyto kiekio;
- (3) siekiant užtikrinti šios priemonės veiksmingumą, šis reglamentas turėtų įsigalioti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos laikotarpio dalies pridėtinas kiekis, dėl kurio pagal Reglamentą (EB) Nr. 539/2007 importo licencijų paraiškų nepateikta, yra nurodytas šio reglamento priede.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininko pavedimu
Jerzy PLEWA

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 347, 2013 12 20, p. 671.

⁽²⁾ 2007 m. gegužės 15 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 539/2007, leidžiantis naudoti tarifines kvotas kiaušinių ir kiaušinių albumino sektoriuje bei nustatantis jų administravimo tvarką (OL L 128, 2007 5 16, p. 19).

PRIEDAS

Eilės Nr.	Kiekis, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, pridėtinas prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos daliai skirto kiekio (kiaušinių su lukštu ekvivalentas kg)
09.4015	27 000 000
09.4401	1 400 000
09.4402	3 875 000

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/976**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo nustatomas kiekis, pridėtiną prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 536/2007 leistą naudoti Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės paukštienos tarifinę kvotą**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, ypač į jo 188 straipsnio 2 ir 3 dalis,

kadangi:

- (1) Komisijos reglamentu (EB) Nr. 536/2007 ⁽²⁾ leista naudoti tarifinę metinę Jungtinių Amerikos Valstijų kilmės paukštienos sektoriaus produktų importo kvotą;
- (2) 2016 m. birželio 1–7 d. pateiktose 2016 m. liepos 1 d.–rugsėjo 30 d. kvotos dalies importo licencijų paraiškose nurodytas kiekis yra mažesnis už skirtą kiekį. Todėl reikėtų nustatyti kiekį, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, ir jį pridėti prie kitai kvotos daliai numatyto kiekio;
- (3) siekiant užtikrinti šios priemonės veiksmingumą, šis reglamentas turėtų įsigalioji jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Kiekis, dėl kurio importo paraiškų pagal Reglamentą (EB) Nr. 536/2007 nebuvo pateikta ir kuris turi būti pridėtas prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos daliai numatyto kiekio, yra nurodytas šio reglamento priede.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininko pavedimu
Jerzy PLEWA

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 347, 2013 12 20, p. 671.

⁽²⁾ 2007 m. gegužės 15 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 536/2007, kuriuo pradedama naudoti Jungtinėms Amerikos Valstijoms skirta paukštienos tarifinė kvota ir nustatomas jos administravimas (OL L 128, 2007 5 16, p. 6).

PRIEDAS

Eilės Nr.	Kiekis, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, pridėtinas prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos daliai skirto kiekio (kg)
09.4169	5 336 250

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/977**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo nustatomas kiekis, pridėtinas prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Įgyvendinimo reglamentu (ES) 2015/2077 leistas naudoti Ukrainos kilmės kiaušinių, kiaušinių produktų ir albuminų tarifines kvotas**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, ypač į jo 188 straipsnio 2 ir 3 dalis,

kadangi:

- (1) Komisijos įgyvendinimo reglamentu (ES) 2015/2077 ⁽²⁾ leista naudoti tarifines metines Ukrainos kilmės kiaušinių, kiaušinių produktų ir albuminų tarifines kvotas;
- (2) 2016 m. birželio 1–7 d. pateiktose 2016 m. liepos 1 d.–rugsėjo 30 d. kvotos laikotarpio dalies importo licencijų paraiškose nurodytas kiekis mažesnis už kiekį, kurį galima importuoti. Todėl reikėtų nustatyti kiekį, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, ir jį pridėti prie kitai kvotos daliai numatyto kiekio;
- (3) siekiant užtikrinti šios priemonės veiksmingumą, šis reglamentas turėtų įsigalioti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos laikotarpio dalies pridėtinas kiekis, dėl kurio pagal Įgyvendinimo reglamentą (ES) 2015/2077 importo licencijų paraiškų nepateikta, yra nurodytas šio reglamento priede.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininko pavedimu
Jerzy PLEWA

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 347, 2013 12 20, p. 671.

⁽²⁾ 2015 m. lapkričio 18 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/2077, kuriuo leidžiama pradėti naudoti Ukrainos kilmės kiaušinių, kiaušinių produktų ir albuminų Sąjungos importo tarifines kvotas ir nustatoma jų administravimo tvarka (OL L 302, 2015 11 19, p. 57).

PRIEDAS

Eilės Nr.	Kiekis, dėl kurio paraiškų nepateikta, pridėtinas prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui skirto kiekio (kiaušinių su lukštais ekvivalento kg)
09.4275	1 012 500
09.4276	2 250 000

KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2016/978**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo nustatomas kiekis, pridėtinas prie kiekio, nustatyto 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui pagal Reglamentu (EB) Nr. 1384/2007 leistas naudoti tam tikras paukštienos sektoriaus produktų, kurių kilmės šalis yra Izraelis, tarifines kvotas**

EUROPOS KOMISIJA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo,

atsižvelgdama į 2013 m. gruodžio 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) Nr. 1308/2013, kuriuo nustatomas bendras žemės ūkio produktų rinkų organizavimas ir panaikinami Tarybos reglamentai (EEB) Nr. 922/72, (EEB) Nr. 234/79, (EB) Nr. 1037/2001 ir (EB) Nr. 1234/2007 ⁽¹⁾, ypač į jo 188 straipsnio 2 ir 3 dalis,

kadangi:

- (1) Komisijos reglamentu (EB) Nr. 1384/2007 ⁽²⁾ leista naudoti tarifines metines paukštienos sektoriaus produktų, kurių kilmės šalis yra Izraelis, importo kvotas;
- (2) 2016 m. birželio 1–7 d. pateiktose 2016 m. liepos 1 d.–rugsėjo 30 d. kvotos laikotarpio dalies importo licencijų paraiškose nurodytas kiekis mažesnis už kiekį, kurį galima importuoti. Todėl reikėtų nustatyti kiekį, dėl kurio paraiškų nebuvo pateikta, ir jį pridėti prie kitai kvotos daliai numatyto kiekio;
- (3) siekiant užtikrinti šios priemonės veiksmingumą, šis reglamentas turėtų įsigalioti jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną,

PRIĖMĖ ŠĮ REGLAMENTĄ:

1 straipsnis

Prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. kvotos laikotarpio dalies pridėtinas kiekis, dėl kurio pagal Reglamentą (EB) Nr. 1384/2007 importo licencijų paraiškų nepateikta, yra nurodytas šio reglamento priede.

*2 straipsnis*Šis reglamentas įsigalioja jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* dieną.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Komisijos vardu
Pirmininko pavedimu
Jerzy PLEWA

Žemės ūkio ir kaimo plėtros generalinis direktorius

⁽¹⁾ OL L 347, 2013 12 20, p. 671.

⁽²⁾ 2007 m. lapkričio 26 d. Komisijos reglamentas (EB) Nr. 1384/2007, nustatantis išsamias Tarybos reglamento (EB) Nr. 2398/96 taikymo taisykles, susijusias su leidimu naudoti tam tikras paukštienos sektoriaus produktų, kurių kilmės šalis yra Izraelis, Bendrijos tarifines kvotas ir susijusias su tokių kvotų administravimu (OL L 309, 2007 11 27, p. 40).

PRIEDAS

Eilės Nr.	Kiekis, dėl kurio paraiškų nepateikta, pridėtinas prie 2016 m. spalio 1 d.–gruodžio 31 d. laikotarpiui skirtos kiekio (kg)
09.4091	420 000
09.4092	2 800 000

SPRENDIMAI

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2016/979

2016 m. gegužės 20 d.

dėl Kroatijos prisijungimo prie Konvencijos dėl muitinės administracijų tarpusavio pagalbos ir bendradarbiavimo, parengtos vadovaujantis Europos Sąjungos sutarties K.3 straipsniu

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį,

atsižvelgdama į Kroatijos stojimo aktą, ypač į jo 3 straipsnio 4 ir 5 dalis,

atsižvelgdama į Europos Komisijos rekomendaciją,

atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę ⁽¹⁾,

kadangi:

- (1) Konvencija dėl muitinės administracijų tarpusavio pagalbos ir bendradarbiavimo ⁽²⁾, parengta vadovaujantis Europos Sąjungos sutarties K.3 straipsniu (toliau – Konvencija), buvo pasirašyta Briuselyje 1997 m. gruodžio 18 d. Ji įsigalioja praėjus 90 dienų nuo tos dienos, kai pranešimą apie konstitucinių Konvencijos priėmimo procedūrų užbaigimą pateiks paskutinė ši formalumą atliekanti valstybė, kuri buvo Europos Sąjungos narė Tarybai priimant aktą, kuriuo parengta ši Konvencija;
- (2) pagal Konvencijos 32 straipsnio 4 dalį iki tol, kol įsigalios Konvencija, bet kuri valstybė narė pateikdama Konvencijos 32 straipsnio 2 dalyje nurodytą pranešimą arba vėliau gali pareikšti, kad, kiek tai susiję su ja, Konvencija taikoma jos santykiams su tokį patį pareiškimą pateikusiomis valstybėmis narėmis;
- (3) Kroatijos stojimo akto (toliau – Stojimo aktas) 3 straipsnio 4 dalyje nurodyta, kad Kroatija prisijungia prie konvencijų ir protokolų, išvardytų Stojimo akto I priede. Tos konvencijos ir protokolai apima, *inter alia*, Konvenciją. Konvencija Kroatijai turi įsigalioti Tarybos nustatytą dieną;
- (4) Stojimo akto 3 straipsnio 5 dalyje nurodyta, kad Taryba sprendžia dėl visų pritaikomųjų pataisų, reikalingų Kroatijai prisijungus prie konvencijų ir protokolų, išvardytų Stojimo akto I priede,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Konvencija Kroatijai įsigalioja pirmo mėnesio pirmą dieną, einančią po šio sprendimo paskelbimo dienos.

⁽¹⁾ 2016 m. balandžio 28 d. nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

⁽²⁾ OL C 24, 1998 1 23, p. 2.

2 straipsnis

Konvencijos tekstas ⁽¹⁾ kroatų kalba yra autentiškas tokiomis pačiomis sąlygomis kaip ir Konvencijos tekstai kitomis kalbomis.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Briuselyje 2016 m. gegužės 20 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
K.H.D.M. DIJKHOFF

⁽¹⁾ Tekstas kroatų kalba buvo paskelbtas Oficialiojo leidinio specialiajame leidime (19 skyrius, 014 tomas, p. 156).

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2016/980**2016 m. birželio 14 d.****kuriuo skiriami Regionų komiteto penki Bulgarijos Respublikos pasiūlyti nariai ir šeši Bulgarijos Respublikos pasiūlyti pakaitiniai nariai**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 305 straipsnį,

atsižvelgdama į Bulgarijos Vyriausybės pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2015 m. sausio 26 d., 2015 m. vasario 5 d. ir 2015 m. birželio 23 d. Taryba priėmė sprendimus (ES) 2015/116 ⁽¹⁾, 2015/190 ⁽²⁾ ir 2015/994 ⁽³⁾, kuriais skiriami Regionų komiteto nariai ir pakaitiniai nariai laikotarpiui nuo 2015 m. sausio 26 d. iki 2020 m. sausio 25 d.;
- (2) pasibaigus Vladimir KISSIOV, Krassimir KOSTOV, Madzhid MANDADZHA, Krasimir MIREV ir Detelina NIKOLOVA kadencijoms tapo laisvos penkios Regionų komiteto narių vietos;
- (3) pasibaigus Stanislav BLAGOV, Nikolay IVANOV, Dimitranka KAMENOVA, Anastasiya MLADENOVA ir Emil NAIDENOV kadencijoms tapo laisvos penkios Regionų komiteto pakaitinių narių vietos;
- (4) Malina Edreva AUDOIN paskyrus Regionų komiteto nare tapo laisva pakaitinio nario vieta,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Likusiam dabartinės kadencijos laikui iki 2020 m. sausio 25 d. į Regionų komitetą skiriami:

a) nariais:

- Malina Edreva AUDOIN, *Councillor, Sofia Municipal Council*,
- Rumén Iliev GUNINSKI, *Mayor of Pravets Municipality*,
- Diana Dimitrova OVCHAROVA, *Mayor of Ivaylovgrad Municipality*,
- Stefan Nikolov RADEV, *Mayor of Sliven Municipality*,
- Nikolay Jordanov ZAYCHEV, *Mayor of Peshtera Municipality*,

ir

b) pakaitiniais nariais:

- Lyubka Veselinova ALEKSANDROVA, *Mayor of Levski Municipality*,
- Georgi Aleksandrov CHAKAROV, *Mayor of Polski Trambesh Municipality*,

⁽¹⁾ 2015 m. sausio 26 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/116, kuriuo skiriami Regionų komiteto nariai ir pakaitiniai nariai laikotarpiui nuo 2015 m. sausio 26 d. iki 2020 m. sausio 25 d. (OL L 20, 2015 1 27, p. 42).

⁽²⁾ 2015 m. vasario 5 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/190, kuriuo skiriami Regionų komiteto nariai ir pakaitiniai nariai laikotarpiui nuo 2015 m. sausio 26 d. iki 2020 m. sausio 25 d. (OL L 31, 2015 2 7, p. 25).

⁽³⁾ 2015 m. birželio 23 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/994, kuriuo skiriami Regionų komiteto nariai ir pakaitiniai nariai laikotarpiui nuo 2015 m. sausio 26 d. iki 2020 m. sausio 25 d. (OL L 159, 2015 6 25, p. 70).

- Dobromir Stoykov DOBREV, *Mayor of Gorna Oryahovitsa Municipality*,
- Emil Stanev KABAIVANOV, *Mayor of Karlovo Municipality*,
- Korneliya Dobрева MARINOVA, *Mayor of Lovech Municipality*,
- Georg Leonidov SPARTANSKI, *Mayor of Pleven Municipality*.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 14 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
A.G. KOENDERS

TARYBOS SPRENDIMAS (ES, Euratomas) 2016/981**2016 m. birželio 16 d.****kuriuo skiriamas Audito Rūmų narys**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 286 straipsnio 2 dalį,
atsižvelgdama į Europos atominės energijos bendrijos steigimo sutartį, ypač į jos 106a straipsnį,
atsižvelgdama į Lietuvos Respublikos pasiūlymą,
atsižvelgdama į Europos Parlamento nuomonę ⁽¹⁾,
kadangi:

- (1) 2016 m. gegužės 6 d. baigėsi Rasos BUDBERGYTĖS kadencijos laikas;
- (2) todėl reikėtų paskirti naują narį,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Rimantas ŠADŽIUS skiriamas Audito Rūmų nariu laikotarpiui nuo 2016 m. birželio 16 d. iki 2022 m. birželio 15 d.

2 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta Liuksemburge 2016 m. birželio 16 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
L.F. ASSCHER

⁽¹⁾ 2016 m. birželio 7 d. nuomonė (dar nepaskelbta Oficialiajame leidinyje).

TARYBOS SPRENDIMAS (BUSP) 2016/982**2016 m. birželio 17 d.****kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2014/386/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsakant į neteisėtą Krymo ir Sevastopolio prijungimą**

EUROPOS SAJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Europos Sąjungos sutartį, ypač į jos 29 straipsnį,

atsižvelgdama į Sąjungos vyriausiojo įgaliotinio užsienio reikalams ir saugumo politikai pasiūlymą,

kadangi:

- (1) 2014 m. birželio 23 d. Taryba priėmė Sprendimą 2014/386/BUSP ⁽¹⁾;
- (2) Taryba nepripažįsta Rusijos Federacijos įvykdytos neteisėtos Krymo ir Sevastopolio aneksijos, ją toliau smerkia ir liks įsipareigojusi visapusiškai įgyvendinti savo nepripažinimo politiką;
- (3) remiantis Sprendimo 2014/386/BUSP peržiūros rezultatais, ribojamųjų priemonių taikymas turėtų būti pratęstas iki 2017 m. birželio 23 d.;
- (4) todėl Sprendimas 2014/386/BUSP turėtų būti atitinkamai iš dalies pakeistas,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Sprendimo 2014/386/BUSP 5 straipsnio antra pastraipa pakeičiama taip:

„Šis sprendimas taikomas iki 2017 m. birželio 23 d.“.

*2 straipsnis*Šis sprendimas įsigalioja kitą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Priimta Briuselyje 2016 m. birželio 17 d.

Tarybos vardu
Pirmininkas
J.R.V.A. DIJSSELBLOEM

⁽¹⁾ 2014 m. birželio 23 d. Tarybos sprendimas 2014/386/BUSP dėl ribojamųjų priemonių atsakant į neteisėtą Krymo ir Sevastopolio prijungimą (OL L 183, 2014 6 24, p. 70).

KLAIDŲ IŠTAISYMAS

2012 m. rugpjūčio 3 d. Komisijos reglamento (ES) Nr. 748/2012, kuriuo nustatomos orlaivio tinkamumo skraidyti sertifikavimo, orlaivio ir susijusių gaminių, dalių bei prietaisų aplinkosauginio sertifikavimo, taip pat projektavimo ir gamybinių organizacijų sertifikavimo įgyvendinimo taisyklės, klaidų ištaisyimas

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L 224, 2012 m. rugpjūčio 21 d.)

2 puslapis, 10 konstatuojamoji dalis:

yra: „kad nesudėtingiems motoriniams orlaiviams, pramoginiams orlaiviams ir susijusiems gaminiams, dalims ir prietaisams būtų taikomos jų paprastai konstrukcijai ir naudojimo būdui proporcingos priemonės ir būtų išlaikytas aukštas vienodas civilinės aviacijos saugos lygis Europoje, būtina padaryti tokių orlaivių ir susijusių gaminių, dalių bei prietaisų ir projektavimo bei gamybinių organizacijų sertifikavimo reikalavimų ir procedūrų pakeitimų, taip pat nustatyti galimybę (ypač lengvesnių kaip 2 000 kg (ELA2) arba 1 200 kg (ELA1) Europos lengvųjų orlaivių savininkams) dalis, kurios saugos atžvilgiu yra nekritinės, priimti įmontuoti be EASA 1 formos;“;

turi būti: „kad nesudėtingiems varikliu varomiems orlaiviams, pramoginiams orlaiviams ir susijusiems gaminiams, dalims ir prietaisams būtų taikomos jų paprastai konstrukcijai ir naudojimo būdui proporcingos priemonės ir būtų išlaikytas aukštas vienodas civilinės aviacijos saugos lygis Europoje, būtina padaryti tokių orlaivių ir susijusių gaminių, dalių bei prietaisų ir projektavimo bei gamybinių organizacijų sertifikavimo reikalavimų ir procedūrų pakeitimų, taip pat nustatyti galimybę (ypač lengvesnių kaip 2 000 kg (ELA2) arba 1 200 kg (ELA1) Europos lengvųjų orlaivių savininkams) dalis, kurios saugos atžvilgiu yra nekritinės, priimti įmontuoti be EASA 1 formos;“;

3 puslapis, 1 straipsnio 2 dalies i punkto i papunktis:

yra: „orlaivis, kurio didžiausia kilimo masė (MTOM) yra ne didesnė kaip 1 200 kg ir kuris nepriskiriamas prie sudėtingų motorinių orlaivių;“;

turi būti: „orlaivis, kurio didžiausia kilimo masė (MTOM) yra ne didesnė kaip 1 200 kg ir kuris nepriskiriamas prie sudėtingų varikliu varomų orlaivių;“;

3 puslapis, 1 straipsnio 2 dalies j punkto i papunktis:

yra: „orlaivis, kurio didžiausia kilimo masė (MTOM) yra ne didesnė kaip 2 000 kg ir kuris nepriskiriamas prie sudėtingų motorinių orlaivių;“;

turi būti: „orlaivis, kurio didžiausia kilimo masė (MTOM) yra ne didesnė kaip 2 000 kg ir kuris nepriskiriamas prie sudėtingų varikliu varomų orlaivių;“.

ISSN 1977-0723 (elektroninis leidimas)
ISSN 1725-5120 (popierinis leidimas)



Europos Sąjungos leidinių biuras
2985 Liuksemburgas
LIUKSEMBURGAS

LT